

UFSM

Contemporânea, Santa Maria v.2, n.3, e4, p. 01-10, 2019 DOI:10.5902/2595523338044 ISSN 2595-5233

> Submetido em: 06/05/2019 Aprovado em: 10/07/2019

Artigo Original

VISUALIDADE QUEER E A PINTURA DE ADIR SODRÉ NOS ANOS 1980

Queer visualization and painting of Adir Sodré in the 1980's

Visualidad *queer* y la pintura de Adir Sodré en los años de 1980

Bianca Knaak¹

Resumo

Ao longo dos anos 1980 o pintor Adir Sodré misturava crítica com primitivismo formal, colorido exuberante e imagens que pertencem a uma memória visual coletiva e midiática advindos da história da arte tais como Matisse e Picasso, anjos barrocos, ídolos pop, personagens de HQ e TV e personalidades *transcode*, como ZéCarioca, Nina Hagen e Roberta Close. Pintava como quem resenha as últimas tendências e fatos do mundo *midcult* global numa paisagem composta por falos e vaginas aladas, genitálias em forma de flor e borboletas. No seu trabalho uma visualidade *kitsch* se projeta pelo contexto bem humorado de suas citações eruditas. Irônica, sua pintura de efeito cronista revela o *queer*, o *non sense* e o *mìs-en-scene* afirmativos do emaranhado de códigos e condutas distintivas que fazem da cultura uma tela esquisita em permanente disputa por aparição simbólica.

Palavras-chave: Pintura brasileira; Adir Sodré; pós-modernismos; citação; visualidade queer

Abstract

Throughout the 1980s the painter Adir Sodré mixed criticism with formal primitivism, lush colorful and images that belong to a collective and mediatic visual memory from the history of art such as Matisse and Picasso, baroque angels, pop idols, HQ and TV characters and trans personalities like ZéCarioca, Nina Hagen and Roberta Close. He painted as one who reviews the latest trends and facts of the global midcult world in a landscape composed of winged phalluses and vaginas, flower genitals and butterflies. In his dash a kitsch visuality projects through the humorous context of his scholarly quotations. Ironically his painting with a chronicle effect reveals queer, non sense and mis-en-scene affirmative of the entanglement of conducts and distinctive codes that make of culture a queer screen in permanent dispute by symbolic apparition.

Keywords: Brasilian painting; Adir Sodré; postmodernisms; citation; queer visuality

Resumen

A lo largo de los años 1980 el pintor Adir Sodré mezclaba crítica con primitivismo formal, colorido exuberante e imágenes que pertenecen a una memoria visual colectiva y mediática proveniente de la historia del arte tales como Matisse y Picasso, ángeles barrocos, ídolos pop, personajes de HQ y TV y personalidades trans, como ZéCarioca, Nina Hagen y Roberta Close. Pintava como quien reseña las últimas tendencias y hechos del mundo midcult global en un paisaje compuesta por falos y vaginas aladas, genitales en forma de flor y mariposas. En su trabajo una visualidad kitsch se proyecta por el contexto bien humorado de sus citas eruditas. Irónica, su pintura de efecto cronista revela el queer, el no-sense y el mìs-en-scene afirmativos de la maraña de códigos y conductas distintivas que hacen de la cultura una pantalla extraña en permanente disputa por aparición simbólica.

Palabras clave: Pintura brasileña; Adir Sodré; postmodernismos; citación; visualidad queer

¹ Bianca Knaak é artista, crítica e curadora sazonal. É Doutora em História (UFRGS), Mestre em História, Teoria e Crítica da Arte. Docente e pesquisadora do Departamento de Artes da Universidade Federal do Rio Grande do Sul. Integra o Comitê Brasileiro de História da Arte (CBHA).



Queer pode ser traduzido por esquisto. Mas é palavra inglesa que nos anos 20 foi usada para ofender e discriminar homossexuais e é, hoje, um termo que alavanca muitas formas de representação LGBTQ+ em múltiplas formas sociais de resistência ao capitalismo vigente. Queer, em arte, é também o termo utilizado para alinhavar possibilidades de leitura da produção simbólica sob abordagens culturalistas e, esteticamente, mais ou menos programáticas.

Nos anos 1980, quando se pensava e a posmodernidade, muito do que fora preconizado como arte pós-moderna, em essência trazia uma abertura *queer* para os modos de ser, fazer e estar no mundo contemporâneo. Quando em 1986 o pintor Adir Sodré foi premiado como artista revelação pela Associação Paulista de Críticos de Arte, APCA, a palavra, as teorias *queer* e as lutas sócio-políticas por elas representadas – inclusive esteticamente – ainda não eram correntes por aqui. No entanto, especificamente no campo artístico, nem a palavra nem o conceito *queer* fizeram falta para que as imagens que hoje escandalizam alguns setores da sociedade eclodissem na produção artística nacional, sobretudo na esteira internacional do chamado boom da pintura.

Queer escândalo museu

Em 2017 Porto Alegre foi assunto internacional quando a exposição "Queermuseu – cartografias da diferença na arte brasileira", apresentou 270 obras que, segundo seu curador, Gaudêncio Fidelis, apontariam a diversidade da produção artística nacional naquilo que poderia ser considerado um desvio da heteronormatividade ocidental branca e elitizada, detentora do poder narrativo, informativo e formativo da história da arte. Estrondosamente censurada e rapidamente encerrada pela própria instituição que a contratou, a mostra extrapolou as paredes expositivas e invadiu o imaginário das pessoas.

Sobretudo através da internet e das redes sociais, muitos julgaram e condenaram obras e artistas sob a supostamente ilibada condução ideológica ultraconservadora de grupos organizados que apontaram cerca de meia dúzia obras expostas como incitações à imoralidade, à heresia, à profanação, à zoofilia, à pederastia, à pedofilia. Houve uma sucessão de ataques moralizantes, virtuais e *in loco*, protagonizados por alguns interessados que visitaram a mostra, repercutindo na opinião de vários que não a visitaram, causando repulsa em muitos que só viram, digitalmente a exposição – e, em tela, viram principalmente as imagens repudiadas – e, ainda, recebeu apoio inflamado de uma legião difusa nas redes sociais que, nas redes sociais, ouviu falar do caso e quis também bradar pela manutenção da ordem, da moral, da infância, do bem estar animal, do direito de culto cristão, dos bons costumes em geral e contra "esse tipo de coisa". Não obstante a simultânea condenação midiática dos agentes promotores e financiadores – por supostamente estarem se valendo de financiamento público para promover aberrações criminosas – o curador da exposição também foi alvo de acusações caluniosas, ameaças e perversidades retóricas, o que acabou chegando aos tribunais de justiça do Estado e o noticiário internacional.



A sexóloga II, 1988. Acrílica sobre tela. 100x130cm. Foto do Artista.

Contemporânea - Revista do Programa de Pós-Graduação em Artes Visuais - Universidade Federal de Santa Maria

Toda essa movimentação a partir da mostra Queermuseu², foi materializando no meio artistico local a truculência da opinião pública, retrógrada, reacionária e clientelista. Com esse evento vimos a fragilidade cultural dos nossos tempos, onde valores civilizatórios constituídos desde a renascença, por assim dizer, – para enfatizar a conquista da autonomia da criação artística e imagética – vem sendo sistematicamente ameaçados, negados, refutados. Algo que nos anos 2018 é surpreendentemente diferente do que assistíamos no mundo, notadamente desde os anos 1980, sob a egide dos pós-modernismos artísticos.

Justamente por essa razão é que, dentre os artistas polemizados e outros tantos que lá estavam com repertório e potencial para o dissenso, polemizar a diferença em arte, e desafiar o senso comum, senti falta de Adir Sodré na Queermuseu. Natural de Mato Grosso (Rondonópolis, 1962), Adir Sodré vive e trabalha em Cuiabá e recentemente participou da exposição "Histórias da Sexualidade" no MASP (Museu de Arte de São Paulo Assis Chateaubriand, 20 de agosto a 14 de fevereiro de 2018) no núcleo Performatividade de Gênero, mas que também havia participado da emblemática exposição "Como Vai Você, Geração 80?", realizada em 1984 na Escola de Artes do Parque Lage, Rio de Janeiro, o mesmo local onde, em 2018, a Queermuseu finalmente pode se realizar³, depois ser interditada e desmontada em Porto Alegre, sob acusações de imoralidade e uso obsceno de dinheiro público, como já dissemos.

Visualidade Queer

Sodré não participou da Queermuseu mas bem poderia! Eu o conheci no fim dos anos 1990 enquanto realizava estudos que, sob o viés sociológico, atentavam para a cultura de consumo nas referências da arte contemporânea. Naquela época, a pintura de Sodré, debochada, misturava crítica social com primitivismo formal, colorido exuberante e imagens pertencentes a memória midiática de seu tempo. Mas não apenas isso. Misto de devoto e iconoclasta, Adir Sodré se valeu de imagens da história da arte, de ídolos pop, de personagens de HQ e programas de TV, tais como anjos barrocos, os dançarinos de Matisse, referências a Picasso, Nina Hagen, ZéCarioca e Roberta Close para atuar, à margem e, simultaneamente, no centro da efervecência cultural de seu tempo.

De fato, nos anos 1980, Adir Sodré pintava como quem resenha as últimas tendências e fatos do mundo *midcult* global fundidas numa paisagem tropical, composta por falos e vaginas aladas, frutas em forma de seios, genitálias em forma de flor e borboletas. No seu pintar uma visualidade *kitsch* se projetou com o contexto bem humorado de suas citações a Picasso, Manet e Matisse. Mas seu humor iconoclasta era, na verdade, expressão de genuína admiração pelos artistas citados, além da precípua satisfação pela participação artística e cultural, pessoal e subjetivamente apaziguadas, naquele tempo e lugar. A própria ironia agridoce que muitas vezes exergamos em sua pintura revela o acento *queer*, o *nonsense* e o *mìs-en-scene* afirmativos do emaranhado de códigos socialmente distintivos e condutas artísticas que fazem, da cultura, uma tela em esquisita e permanente disputa por aparição social e simbólica.

Ouso dizer que, antes de pintor, Sodré se revelou um colecionador virtual e afetivo editor visual. A partir daquilo que via e vivia, se gostasse, ele pintava. As vezes até mais de uma vez. De suas experiências armava cenas irreverentes mas nunca falaciosas ou maledicentes. Com efeito, nas seleções e destaques refigurados se observa o enredo cronista de suas imagens pictóricas, bem como a transparência de seus afetos e predileções, com destaque para a pintura de Matisse e a fama de Picasso.

O artista, comumente destacado pela selvageria cabocla de sua obra, fez em seu trabalho dos anos 1980 inúmeras citações artísticas tanto do mundo erudito das artes plásticas quanto do mundo das imagens veiculadas em revistas, jornais, cinema e, mais que tudo, na própria televisão. Sem preocupação aberta com o potencial político de suas práticas, apropriou-se de criações de outros pintores a quem admirava, especialmente Matisse; retratou personalidades do mundo pop, como a cantora *punk* alemã Nina Hagen, mas também do circuito nacional das artes como Ferreira Gullar e Pietro Maria Bardi. Aprendeu de forma intuitiva a apropriar-se das imagens históricas da cultura ocidental, amplamente difundidas pelos meios de comunição de massa.

A partir da indústria cultural, mergulhou em um mar de imagens e signos culturais cada vez mais transnacionais e, muitas vezes, já popularizadas e ressignificadas no cadinho da cultura local. Portanto, é partindo das apropriações motivadas por afeto e admiração que Sodré compõs seu trabalho, repleto de citações eruditas e carnavalização. No entanto, assim como toda uma geração de artistas de seu tempo, plasticamente ele criava a partir de um sistema pré-existente de imagens e procedimentos linguisticos para operar outros sistemas visuais significativos⁴. Assim, ao apropriar-se de *Le Dèujenér sur l'herbe* de Manet, várias vezes e despudoradamente, Sodré pintou as atrizes Divine ou Wilza Carla ou Laura

² Antes mesmo de abrir a mostra e o modelo curatotial proposto, recebeu críticas conceituais advindas do campo artístico e também de setores LGBTQ+. Felizmente tudo pode ser relevado e o meio artístico e LGBTQ+ se uniu publicamente em favor da liberdade de expressão e em defesa da arte contemporânea.

³ Realizada sob financiamento coletivo, a partir de plataforma digital onde arrecadou 1.081.176 reais, a exposição aconteceu com enorme sucesso de público de 18 de agosto a 16 de setembro de 2018.

⁴ Ver CHIARELLI, 1987.

de Vison⁵ – tanto faz – em piquenique com o Zé Carioca, o Abapuru⁶ e até mesmo um encapusado de Philip Guston, num aprazível bosque onde saltita, em segundo plano, quse sempre um dançarino de Matisse⁷. O cenário se completa com frutas insinuantes e coloridos falos borboleteando ao redor, misturando assim referências populares, eruditas e massivas.





Matisse e televisão

Matisse foi de fato louvado por Sodré ao longo de sua produção nos anos 1980 e até depois. Referências à sua obra podem ser encontradas não apenas nas citações de *La Danse*, mas também no uso das cores vibrantes em composições planificadas e, claro das composições com flores. Nessa louvação, segundo a especialista Aline Figueirado, Adir

[...] Mergulha num mundo de cores, puras, ferocíssimas, onde flores e frutos, vasos e bules em composições de naturezas vivíssimas são animados de sexualidade e se entrosam num clima de delírio e sensualidade. Com mulheres, em poses alusivas às do mestre fovista, borboletas, florais, beirais, parapeitos e letreiros feitos de falos, Adir perscruta a arte Moderna querendo resgatar um novo lirismo e uma nova pureza, através da obsessiva fixação do assunto, que transita sem receios do ingênuo para o erótico, sem faltar a dose de humorada ironia.⁸

Folhas, flores e borboletas exibem em desenho, ironicamente infantil, uma genitália multicor. A insistente repetição dessas formas traz uma conotação sexual provocativa, transgressora da nossa apolínea moral burguesa. Por outro lado, é inegável o apelo sexual com que a programação televisiva – com filmes, novelas e comerciais –, sistematicamente nos assedia na privacidade de nossos lares. Não à toa, Sodré vai buscar, justamente num programa televisivo de auditório, a fictícia sexóloga Olga Del Volga⁹ que, enquanto avalia a performance musical dos concorrentes de um show de calouros também pretende esclarecer os problemas e traumas gerados por uma educação sexual incompetente.

Nossa memória visual, urbana, midiática e coletiva, se constrói a partir do que se vê; portanto, como sabemos, no mundo das "telas" ficção e realidade comungam o mesmo espaço técnico e subjetivo. Uma cena transmitida na internet, torna-se um fato visto pelo celular em casa, no trânsito, comentado e discutido no trabalho, na escola, com amigos etc. Cena verídica ou não, pouco importa. A ficção é sempre muito mais verossímel do que a realidade e o que está em curso, aí, é a linguagem tornando narrativa as multiplas

⁵ Segundo depoimento do artista (em 2 de julho de 1997), pode ser qualquer uma delas pois todas se parecem muitíssimo com sua pintura. São elas, uma fomosa travesti norte-americana; uma atriz da pornochanchada brasileira dos anos 50/60 (e depois comentarista em programas de auditório) e uma espécie de drag-queen do circuito cultural alternativo paulista.

⁶ Respectivamente personagem infantil das histórias em quadrinhos de Walt Disney e a figura título de famoso quadro modernista de Tarsila do Amaral.

⁷ Extraído da obra "La Danse" de 1909/1910, do pintor francês Henri Matisse.

⁸ FIGUEIREDO, 1986, p.23.

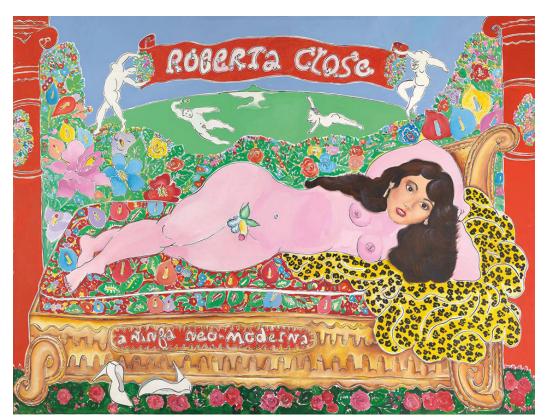
⁹ Personagem criado e interpretado pelo ator Patrício Bisso. Numa interpretação afetada com sotaque estrangeiro.

realidades da existência. O mesmo acontecia com os programas de TV naqueles anos '80 e, era daquilo que via e ouvia nas ruas, nas vitrines, na TV, no rádio, nas revistas, que surgia a pintura de Adir Sodré. Pois o meio era em si, e especialmente para ele, a tecnologia emancipadora e instauradora de sua própria subjetividade, em estilhaços e esplendor simbólico. Sodré era quase um queermuseu *ex tempore*, errante até. Sua forma espontânea, às vezes pueril, de exibir as incongruências de nossa sociedade, a partir de personalidades reais ou fictícias, alguns ícones da nossa cultura, foi quase sempre interpretada como um um misto de ironia politica e primarismo pictórico. De fato, há em sua pintura o aspecto desastabilazador, primitivo, anárquico, desde a construção das formas até o uso vibrante das cores aspiradas em Matisse. No entanto, naquilo que sugere ingenuidade, um tom melancólico se esconde, como se rir de sua condição de artista na periferia do sistema fosse, ali, o paliativo balsâmico possível. E, nesse riso despudorado, provocador e afirmativo, como era à época o perfil dos paulistanos que orbitavam ao redor da casa noturna MadameSatã, Adir Sodré instalou suas percepções subjetivas, externas e, ao mesmo tempo, amalgamadas ao ideário cultural e cosmopolitano do lugar e do tempo em que viveu. Intensamente.

Pintura e rock'n'roll

Roberta Close foi a travesti mais cobiçada do Brasil como se disse na imprensa da época. E havia muita fantasia sobre sua identidade sexual: seria mesmo travesti ou era uma mulher? Através dos meios de comunicação de massa, discutia-se, com ela, a questão do homosexualismo transformista e opinava-se sobre o direito e ou o dever de Roberta Close submeter-se a cirurgia que corrigiria anatomicamente seu sexo. A beleza plástica de Roberta Close e a suavidade de sua fala funcionaram como imunizador do preconceito e, ainda mais, ajudaram a aliar simpatias e tolerâncias para com travestis e gays. De repente, era da classe marginalizada e repudiada pela sociedade moralista que emergia o símbolo sexual dessa mesma sociedade, uma "ninfa neo-moderna" na visão de Sodré.

O artista conheceu Roberta Close num *show* de *rock* em São Paulo e se encantou. Pintou-a por duas vezes. Em ambas ele a representou nua. Numa tela ela aparece reclinada sobre uma pele de onça, em uma longarina falicamente florida colocada entre duas colunas gregas. A frente, no chão, um par de sapatos de salto alto, reforçava o fetichismo explícito dessa circunstância. Ao fundo, graciosos, poética e eruditamente, os dançarinos de Matisse agora anunciavam o nome dessa deusa afrodisíaca. Num *mix* entre a Vênus de Urbino, *La maja desnuda* de Goya e a Olympia de Manet, adoramos Roberta Close, a ninfa neo-moderna (1985), midiaticamente popularizada e aqui representada em edulcorante cor-de-rosa.



Roberta Close (a ninfa neo-moderna), 1985. Acrilica Sobre tela.180x230cm.

Foto do autor.

Na verdade este foi o segundo "retrato" feito por Sodré, e o preferido pelo artista que ainda pretendia pintar Roberta Close num terceiro momento, após a cirurgia a qual, finalmente, se submeteria¹⁰. Inspirado pelo impacto que teve ao descobrir a travesti num show de Arrigo Barnabé¹¹ e observá-la como sendo a pessoa mais bonita da platéia, uma morena de cintura finíssima, que subia ao palco para ser homenageada durante a canção "Papai não gostou" (que integra o disco intitulado "Tubarões Voadores", 1984). Cuja letra diz:

Manhê! Manhê! Mãe!

Não enche, menino! Não vê que eu tô ocupada?

Mãe, compra uma boneca pra mim, mãe?

O quê? Ah, menino, vai brincar com o seu caminhãozinho, vai!

Não, mamãe, eu quero uma boneca! Eu quero uma boneca!

Ah, menino, vai brincar com aquela espingardinha que o seu pai te deu de Natal!

Por que não vai?

Ah, não, mamãe! Eu quero brincar de casinha!

Quando você era pequeno mamãe estranhou

Em vez do revólver, queria a boneca

O que os vizinhos vão pensar?

Largou o caratê pra fazer balé

E na escola, brigar, não brigava

Nem jogava bola

Vivia com tédio!

Mamãe estranhou

Papai não gostou e logo procurou um remédio

Mas o doutor falou

Cuidado, meu amigo! A natureza tem os seus mistérios

E quando ele fez dezessete primaveras

A sua mãe teve um chilique

Ele tava se maquiando na penteadeira dela

E usando seu vestido mais chique

Papai não gostou

Mamãe desmaiou

¹⁰ Cf. depoimento prestado a mim em junho de 1997.

¹¹ Músico e compositor brasileiro, identificado com os movimentos contemporâneos paulistanos de música experimental.

E seu pai, desesperado, exclamou Não! Não pode ser! Meu filho! Meu filhinho querido! Ah, meu Deus! Não pode ser! Meu filhinho é um travesti! Você foi expulso de casa E ficou na rua da amargura Tentou de tudo, mas já sabia Seu mal não tem cura! Era menor e foi parar no juizado De lá pro reformatório foi só um passo! Mas quando saiu estava bem mudado Sim, estava bem mudado! Você nunca mais foi o mesmo! Portanto, motorista, cuidado! Mulher bonita de madrugada na rua é um perigo Pode ser ele!

E você sabe, ele agora é diferente!

ladeado por quatro corações, como se fosse uma exclamação.

Ele agora mudou!

Ele agora anda armado!

Portanto, impactado pela beleza da travesti e pela força da música, logo depois Adir Sodré pintou Roberta Close pela primeira vez. Em sua primeira tela Sodré reclina a travesti à esquerda, sobre uma padronagem floral que se antepõe a uma paisagem verdejante. Desta paisagem, ao longe, como numa história em quadrinhos, um balão emoldura um revólver

Roberta Close usaria "as armas do amor" para seduzir toda uma sociedade? Para proteger-se? Para vingar-se? Falava-nos, o artista, daqueles que amam e daqueles que matam? Falaria, a tela, de amor e de morte? Sugestionada pela música de Arrigo Barnabé, ou não, o certo é que a pintura trata de aparências e enganos. Contradições do real. Não parece ser o que é; o que é parece não ser; o que aparece, de fato não é; o que é de fato, supostamente, não deveria ser. Arte e vida. E, como diz a música: cuidado meu amigo! A natureza tem seus mistérios.

Adir Sodré reclina assim, prá lá e prá cá, à esquerda e à direita, a figura da bela travesti, imagem apropriada para um tempo de incertezas, avesso a definições e conceituações. Um tempo (quem sabe?) pré/ pós/ pré-pós/ pós-pós ou apenas, neo-moderno, no qual as verdades se multiplicam e a realidade já não cabe no enquadramento das convicções de outrora.

No capitalismo pós-industrial o objetivo do consumo é a produção, o que nos condiciona à necessidade, sempre renovável, de um consumo conspícuo, desembocando numa cultura de consumo. De superprodução. E também de auto-consumo fetichista. Pois foi criticando o consumismo desenfreado que nesse mesmo show, Arrigo Barnabé apresentou a música Dolores Descartável. Na letra, a personagem é assediada nos corredores de um supermercado por Kid Supérfluo, o consumidor implacável. Na sequência, Sodré também nos dá sua visão dessa música e, a pintura homônima "Dolores

descartável" (1984), assim como as duas telas de Roberta Close, corroboram a influência do show e do disco "Tubarões Voadores", sobre o pintor.

Mas a inspiração do artista a partir de afinidades musicais eletrizantes também pode ser observada, anos depois, nos cerca de 30 retratos de Nina Hagen, realizados em 1986¹². Tanta empatia e afinidade não são apenas musicais pois se revelam envoltas em uma afeição devota e quase obsessiva. São as imagens, a figura de Nina Hagen, em aparições reais ou subjetivas, que o impulsionaram a apropriar-se dela, como tema e personagem admirável, em mais de uma tela. O próprio artista, que pinta com a mesma fluência, naturalidade e velocidade com que fala – nos anos 80 chegou a produzir até 400 trabalhos por ano – explica sua realção com Hagen: "Achei a capa do disco visualmente belíssima. Queria saber quem era aquela pessoa. Comprei o disco e achei a coisa mais louca que já tinha ouvido em minha vida. Escutava o disco o tempo todo, até que resolvi pintar a cantora"¹³.

Sem chassis nem moldura

Trazendo do grafitti e das histórias em quadrinhos uma definição formal poluidamente urbana, como nas pichações de muros, o artista fez uma pintura explosiva, de imagens planificadas e justapostas, com inscrições em português, inglês e alemão, com palavras soltas ou frases incompletas. Exposta no MAM, essa série em homenagem a Nina Hagen, sem chassis nem moldura eram, segundo Frederico Morais, verdadeiros cartazes, em que descrevia a "Santa Nina" com a virulência de seu grafismo. E uma dessas telas ele inclusive conseguiu entregar em mãos à artista, o que lhe rendeu um convite pessoal para participar de uma performance pictórico-musical num de seus shows. Foi provavelmente um memorável encontro para a energia daqueles desconcertantes anos 80. E, afinal,

O rock é música para ser vista [...] Toda a nova geração de pintores, sejam eles "novos fauves" alemães, americanos ou brasileiros, estão marcados pelo novo som do rock, por esta espécie de sonoridade que entra pelos poros ou que sai do corpo, como uma nova forma de energia.¹⁴

Numa das telas da série "Nina Hagen" (1986) pintada em homenagem ao escritor e jornalista Ignácio de Loyola Brandão, no canto inferior direito Sodré o pintou, como se fosse a cabeça de uma escultura romana. Por certo, uma ilustração do momento pós-moderno em que se encontrava a cena artística *underground pero no mucho*, na visão implicada do artista. Alguém que, tanto quanto a mim, imagino, os meios de comunicação de massa transformaram em consumidor visual compulsório. Assediado por muitas imagens, seduzido por outras tantas, Sodré foi formando um repertório visual um tanto dissociado, e até mesmo fragmentado, que refletia na eleição de cores, formas, texturas e significados dos produtos que gerou enquanto artista mas também daqueles que fruiu e consumiu simbolicamente . Extrapolando limites identitários, sua pintura de visualidade *queer* estava perfilada aos efeitos das hibridações estéticas transnacionais, cada vez mais perceptíveis em nossas paisagens urbanas, nos grandes centros onde, através de

(...) redes globalizadas de produção e circulação simbólica se estabelecem as tendências e os estilos das artes, das linhas editoriais, da publicidade e da moda. Grande parte do que se produz e se vê nos países periféricos é projetada e decidida nas galerias de arte e nas cadeias de televisão, nas editoras e nas agências de notícias dos Estados Unidos e da Europa. [...] Grande parte da produção artística atual continua sendo feita como expressão de tradições iconográficas nacionais, circulando apenas dentro do país. Neste sentido, as artes plásticas, a literatura, o rádio e o cinema permanecem como fontes do imaginário nacionalista, cenários de consagração e comunicação dos signos de identidade regionais. Mas um setor cada vez mais extenso de criação, da difusão e da recepção da arte se realiza agora de um modo desterritorializado.¹⁵

Assim, Sodré misturava em suas pinturas personalidades nacionais do meio artístico como o colecionador Chateaubriand (1982), o curador Pietro Maria Bardi (1986), o poeta e crítico Ferreira Gullar (1986) ou Carmem Miranda (1987) com citações prá lá de eruditas, como inserções de detalhes de obras de artistas históricos importantes. Digo prá lá de eruditas porque é preciso ser atento e conhecedor dessas obras e artistas para reconhecer as apropriações e adequações que Sodré faz quando as cita em suas telas. "Cada individual minha é uma coletiva de artistas", dizia o pintor. No entanto, como ressaltou Frederico Morais em texto dirigido ao artista, "se é plural na temática, seu estilo é único. Sua pintura tem um rosto, sua marca é o deboche, a ironia bruta, tosca, direta" 16.

¹² Roqueira punk pop alemã, esteve no Brasil em 1983 participando do festival "Rock in Rio".

¹³ Apud. Galeria: revista de arte, n.2, 1986. p. 58.

[.] 14 MORAIS, 1995. p. 22-24.

¹⁵ GARCÍA CANCLINI, 1995.p. 36.

¹⁶ MORAIS, 1995. p. 24.



Nina Hagen, 1986. Acrilica sobre tela, 220x180.

Foto do autor.

Considerações

As referências iconográficas exploradas por Sodré, são a um só tempo populares, massivas e eruditas. Populares e massivas porque a TV (e de resto toda a indústria cultural) promove, com sua divulgação em grande escala, uma subjetividade e um imaginário compartilhados coletivamente. Erudita porque referindo-se à história da arte e circulando sua produção apenas nos meios legítimos do *mainstream* artístico local, fica clara a condição *sine qua non* do domínio absoluto dos códigos para a leitura distintiva de sua obra. Para ver uma tela de Sodré, não basta apenas conhecer a arte universal, é preciso estar atento às imagens circulantes, aos modismos, às polêmicas do momento, à pauta da semana, às paradas de sucesso, às últimas notícias, às colunas sociais, às capas de revistas, à trama da novela, enfim, é preciso estar com as antenas ligadas.

Num mundo midiático não só a memória, mas todo o processo de subjetivação do indivíduo torna-se, até certo ponto, coletivizável. Por outro lado, de posse de um acervo cultural e histórico o artista tem a liberdade de construir uma "historiografia" pessoal, customizada. Nesta, a questão da citação e da apropriação ilustra bem como a produção contemporânea deslocou seus parâmetros operatórios da originalidade e unicidade da obra para o princípio da autoridade na manipulação de um repertório artístico e culturalmente público. Ou seja, na valorização da invenção, a estética é agora substituída pela consciência e pela recorrência a uma produção artística sistêmica, circulante, secular e *prêt-à-porter*.

Por fim, novamente retomo a ideia de uma visualidade *queer* que impregna qualquer leitura da pintura de Sodré nos anos 1980 para ressaltar que, se naquela época era a palavra *queer* que ainda não resplandecia, nem seu conceito encontrava eco ou plataformas em nosso titubeante pósmodernismo tropical, na pintura de Sodré a imagem *queer* falou sem censura nem veladuras. Confrontou os bons modos mostrando outros modos de bem viver. E hoje há toda uma geração de artistas, nascida nos anos 1980 e depois, que trabalha suas imagens sob o registro dos dissensos estéticos, políticos, sociais, históricos e culturais em processos dialógicos ainda muito mediados por um sistema hegemônico, institucionalizante e politicamente correto, apesar das transversais e resistentes poéticas de cada um. Por isso, falar em arte *queer* no Brasil passa, talvez até inauguralmente, a meu ver, pela pintura dos anos 80, pela pintura de Adir Sodré. E, se naquele momento, a palavra *queer* faltou ao jargão artistico, em paralaxe ela hoje ecoa forte, com todo o seu repertório de implicações politicas, sociais, culturais e artísticas florescendo, com fracassos e acertos escandalosos em nosso país. Afinal, ao significar nossa existência, como nos alertou Susan Sontag, mais do que da hermenêutica, é da erótica que precisamos.

Referências

CANCLINI, Nestor García. **Consumidores e Cidadãos:** conflitos multiculturais da globalização. Editora UFRJ: Rio de Janeiro, 1995.

CHIARELLI, Tadeu. **Considerações sobre o uso de imagens de segunda geração na arte contemporânea.** Catálogo oficial da exposição "Imagens de Segunda Geração", Museu de Arte Contemporânea da Universidade de São Paulo. São Paulo, 1987.

FIGUEIREDO, Aline. Catálogo oficial da exposição Adir Sodré/ MASP. Museu de Arte de São Paulo, SP, 1986.

KNAAK, Bianca. **O popular por mãos eruditas**: referências populares na arte brasileira contemporânea. 1997.184 f. Dissertação (Mestrado em Artes Visuais/ História, Teoria e Crítica de Arte) – instituto de Artes, Universidade Federal do Rio Grande do Sul, Porto Alegre, 1997.

MORAIS, Frederico. Crônicas de Amor à Arte. Rio de Janeiro: Editora Revan, 1995.

SODRÉ, Adir. apud. Galeria: revista de arte, São Paulo: Área Editorial, n.2, 1986.